



# にほんごだより

## Japonés No. 4



México, D.F. a 1° de febrero de 2012

Folio No. : 010/IDIOMJ/11-12

1月28日は文化祭でした。日本語クラスの発表として講堂で「手のひらを太陽に」を歌いました。園児たちはとても元気に歌うことができました。今年度も気がつくとあっという間に半年が過ぎてしまい、8月に進級したばかりのころに比べると園児たちも心身ともに大きく成長したと思います。裏面に文化祭の発表の写真を載せましたので、どうぞご覧ください。

2月、3月のテーマは乗り物、食べ物、体の部分、引き続き動物です。

まだまだ肌寒い日が続いているので、体に気をつけてお過ごしください。

El día 28 de enero fue el Bunkasai. En la presentación por parte de idioma japonés, los niños cantaron “Teno jirao taiouni” con muchas ganas. Ya estamos a más de la mitad del ciclo escolar. En comparación del mes de agosto cuando los niños pasaron al kinder III, ahora crecieron mucho físicamente y mentalmente. En la parte posterior podrán observar las fotos del Bunkasai.

Los temas de febrero y marzo son los medios de transporte, comidas, las partes del cuerpo y los animales. Todavía hay días que hace mucho frío, así que cuídense mucho.

### norimono

## のりもの (los medios de transporte)

kuruma

くるま (coche)

jikouki

ひこうき (avión)

basu

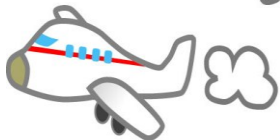
バス (autobús)

densha

でんしゃ (tren)

fune

ふね (barco)



### tabemono

## たべもの (comidas)

omochi

もち (mochi)

onigiri

おにぎり (onigiri)

tamago

たまご (huevo)

takosu

タコス (tacos)

pan

パン (pan)

jamu

ハム (jamón)

chiizu

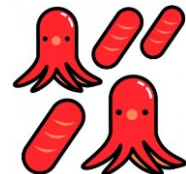
チーズ (queso)

sooseeyi

ソーセージ (salchicha)

sandoicchi

サンドイッチ (sándwich)



karadano bubun  
からだの ぶぶん (Las partes del cuerpo)

atama  
あたま cabeza

kao  
かお cara

kata  
かた hombro

te  
て mano

iubi  
ゆび dedo

jiza  
ひざ rodilla



jana  
はな nariz

mimi  
みみ oreja

kuchi  
くち boca

onaka  
おなか panza

ojeso  
おへそ ombligo

oshiri  
おしり pompas

ashi  
あし pie

ぶんかさい Bunkasai



とっても上手に発表  
できました!

¡Cantaron muy bonito!

2月3日は節分!

El 3 de febrero es el  
día que viene el Oni!



3月3日は  
ひなまつり。  
El 3 de marzo  
es el día de  
las niñas.

